Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 27 ta' Jannar 2016
(OR. en)

Fajl Interistituzzjonali:
2016/0003 (NLE)

5608/16
ADD 9

ACP 14
WTO 9
COAFR 15
RELEX 60

PROPOSTA

minn:	Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmat mis-Sur Jordi AYET PUIGARNAU, Direttur
data meta waslet:	22 ta' Jannar 2016
lil:	Is-Sur Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	COM(2016) 8 final - Annex 2 - Part 8/8
Suġġett:	ANNESS ta' [...] Deċiżjoni tal-Kunsill dwar l-iffirmar u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim ta' Sħubija Ekonomika bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Istati EPA SADC, min-naħa l-oħra

Id-delegazzjonijiet għandhom isibu mehmuż id-dokument COM(2016) 8 final - Annex 2 - Part 8/8.

Mehmuż: COM(2016) 8 final - Annex 2 - Part 8/8

IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 22.1.2016
COM(2016) 8 final

ANNEX 2 – PART 8/8

ANNESS

ta' [...]

Deċiżjoni tal-Kunsill

dwar l-iffirmar u l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim ta' Sħubija Ekonomika bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Istati EPA SADC, min-naħa l-oħra

<u>ANNESS</u>

ANNESS I: Dazji doganali tal-UE fuq prodotti li joriġinaw fl-Istati SADC EPA — Parti 8

DAZJI DOGANALI TAL-UE FUQ PRODOTTI LI JORIĠINAW FL-ISTATI SADC EPA

PARTI III

TRATTAMENT TA' PRODOTTI TAT-TITOLU TARIFFARJU 1701 LI JORIĠINAW MILL-BOTSWANA, IL-LESOTO, IL-MOZAMBIQUE, IN-NAMIBJA U S-SWAZILAND

1. Għall-fini tal-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 34, tfixkil fis-swieq ta' prodotti bl-intestatura tariffarja 1701 jista' jitqies li jitfaċċa f'sitwazzjonijiet fejn il-prezz tas-suq tal-UE taz-zokkor abjad jaqa' matul xahrejn konsekuttivi taħt it-80 fil-mija tal-prezz tas-suq tal-UE għaz-zokkor abjad li jkun prevalenti matul is-sena kummerċjali ta' qabel.

2. L-Artikolu 24, Paragrafu 1 ma japplikax għall-prodotti taħt l-intestatura tariffarja 1701 li joriġinaw mill-Botswana, il-Lesoto, il-Mozambique, in-Namibja u s-Swaziland u li jitpoġġew f'ċirkolazzjoni libera fid-dipartimenti Franċiżi extra-Ewropej. Din id-dispożizzjoni għandha tkun applikabbli għal perjodu ta' għaxar (10) snin, b'effett mid-data msemmija fil-paragrafu 1 tal-Parti I ta' dan l-ANNESS. Dan il-perjodu għandu jiġi estiż għal perjodu ieħor ta' għaxar (10) snin sakemm il-Partijiet ma jiftehmux mod ieħor.